October 3, 1935 Concerning Relations with the 36th Division (National Revolutionary Army)

Citation:

"Concerning Relations with the 36th Division (National Revolutionary Army)", October 3, 1935, Wilson Center Digital Archive, RGASPI f. 17 op.162 d.18 l. 172. Obtained by Jamil Hasanli and translated by Gary Goldberg.

https://wilson-center-digital-archive.dvincitest.com/document/121856

Summary:

The Politburo orders the NKVD to seek, with the cooperation of Ma Zhongying, commander of the 36th Division of the National Revolutionary Army, the departure of the NRA division commanders most hostile to the Xinjiang government. The Politburo also instructs the NKVT and NKID to commence trade with the 36th Division immediately.

Credits:

This document was made possible with support from MacArthur Foundation

Original Language:

Russian

Contents:

Original Scan
Translation - English

ПУНКТ 29 - на секретном x panerum

OT 2.X.35r.

23.- О переговорах с мировими нефтяними трестами.

В дополнение к решению от 23 сентяоря с.г. о продаже розничного нефтяного аппарата Союзнефтеркспорта заграницей, разрешить Наркомвнешторгу:

а)Заключить соглашение с мировими трестами на пять

лет о квоте экспорта нефтепродуктов.

б) Обеспечить для СССР право ежегодного экспорта нефтепродуктов не меньше 3,4 млн. тонн.

<u>Выписки посланы</u>:

т.т.Рудзутаку,Судьину, Крестинскому.

24.- О конференции лесоэкспортеров в Стокгольме.

а) Разрешить НКВТ участвовать в конференции лесовжено 8 октября с.г. в Стокгольме для вняснения в информационном порядке конкретних предложений конкуренции по экспорту леса.

б) Предложить НКВТ по вняснении конкретных предло-жений конкуренции войти в цк ВКП(б) за необходимими ука-

заниями.

Выписки посланы:

т.т. Судьину, престинскому.

От З.Х. 35г.

29.- O Синьцзяне

_ а)При содействии Ма-Джун-Ина добиваться от "езда в СССР наиболее враждебних синьцзянскому правительству ко-СССР наисолее враждесних синьцзянскому правительству ко-мандиров дивизии, в том числе ма-Ху-шаня, Вай-Цзи-Ли и др., а также удовлетворить просьбу группи Ма-Шен-Гуя о поездке к Ма-Джун-Ину и допустить обратное возвращение в котан. Разрешить также внезд из СССР в котан 1-2 дун-ганских командиров из окружения Ма-Джун-Ина. Персональ-ние кандидатури ИКВД согласовать с ПКИД.

б) не дожидаясь заключения мира между 26-й дивизией и синьизанским поавительством считель нелесообразния

и синьцзянским правительством, считать целесообразным немедленно завязать торговие связи с 36-й дивизией. Поручить НКВТ конкретние мероприятия во исполнение этого постановления согласовать с НКИД.

Выниски послени т.**т. Стомоникону** "Крестинскому, Ягода" - все; Судьину - б.

От 4.Х.35г.

31.- О Лиге Наций.

Дать т. Потемкину в женеве следующие инструкции:

1. В случае рекомендации Италии и Абиссинии в ду-хе ранее сделанных "Комитетом Пяти" предложений, висту-пить с возражениями. Указывать, что Совет не может на-вязывать члену Лиги опеку и ограничение его политической, административной и экономической независимости. Даваемое Абиссинией согласие на такое ограничение при ниRGASPI f. 17 op.162 d.18 l. 172

Protocol No. 34

Meeting of Politburo Tsk VKP(b) on 26 November 1935

Interview of the Members of the Politburo:

[...]

[handwritten at the top of the page: point 29 is in classified storage]

[...]

from 3 October 1935

- 29. Concerning Xinjiang.
- a) With the assistance of Ma Zhongying seek the departure for the USSR of the division commanders most hostile to the Xinjiang government, including Ma Hushan, Bai Jili [sic], and others, and also grant the request of the group of Ma-Sheng-Gui [sic] concerning a trip to Ma Zhongying and permit the return trip to Hotan [Hetian]. Also permit the departure from the USSR to Hotan of one or two Dungan commanders from Ma Zhongying's entourage. Coordinate the personal candidates of the NKVD with the NKID.
- b) Without waiting for the conclusion of a peace between the 36th Division and the Xinjiang government consider it advisable to immediately start trade ties with the 36th Division. Charge the NKVT with coordinating specific measures to implement this decree with the NKID.

Excerpts have been sent to:

Cdes. Stomonyakov, Krestinsky, Yagoda - everything, to Sud'in - b.

[...]